

操作手册



使用本码表前,请仔细阅读本操作手册,并妥善保管以供日 后参考。

- ※ 此 PDF 包含一个指向 YouTube 的链接。 当您单击"观看视频"时,会显示一条安全相关消息。 单击"许可"打开浏览器并播放视频。
- ※ 针对本产品发布于 YouTube 的影片及操作说明书,有时会在未 经预告的情形下进行变更。 至于最新版的操作说明书 (PDF).烦请参考本公司的网页。
- ※ 本手册假定用户已掌握足够的基本知识,包括电脑操作和术语 (Windows / Mac)。

本机的功能

计测方法

本机为自行车码表,内建 GPS 及加速度感应器,可在无速度感应器的情况下接收 GPS 信号,进行计测。

记录及确认骑行路线

GPS 的位置资讯会在计测时与计测数据同时加以记录。

可将如路线及海拔高度等计测数据载入 PC 上专用的专用软件 "CATEYE Sync ™", 然后上 传至专用网站 "CATEYE Atlas ™", 即可在地图上确认其骑行数据。

"CATEYE Atlas™"可以用作您骑车生活的数据库,记录您使用本机或 CATEYE INOU(配 备摄像头的骑车记录仪)计测的骑行信息。

本手册「图标」说明

· 在本手册的说明中, 码表画面的闪烁状态显示, 是以红色图标表示的。

1

066601238 1

使用注意事项 CatEye STEALTH 11

▲ 警告 / 注意

- ・骑车时勿将注意力放在码表,请注意骑乘安全!
- ・将支架牢固地安装于自行车上,并定期检查支架有否松动。
- ・请勿长时间将码表曝晒于阳光下。
- ・请勿拆解码表。
- ·请勿摔落码表,以避免故障或损坏。
- ・请用手锁紧 FlexTight ™ 支架的转轮。 若使用工具等物品用力锁紧刻度盘,可能 会使螺纹受损。
- ·清洁码表及支架时,请勿使用稀释剂、苯或酒精。
- ·透过偏光太阳眼镜观看时,液晶荧幕可能会出现扭曲的情况。

GPS

GPS(全球定位系统)是通过接收卫星所发来的高精度位置等资讯,来查询在地球上现 处的位置。

接收 GPS 信号

- ・开启码表后,需等待几分钟时间才能获得 GPS 信号。
- ・ 在搜索 GPS 信号时,我们建议您在接收到 GPS 信号之前不要四处移动。否则, 可能需要花费更多时间才能接收到 GPS 信号。
- ・在天空晴朗并且卫星视野良好等情况下,更容易接收到 GPS 信号。

无法接收 GPS 信号的地方

在以下场所或环境下,因不能接收GPS信号,从而导致计测中断、无法计测并显示准确数据。

- ・ 在隧道、地下及建筑物内、高楼之间、高架下与拱廊内等区域。
- ・天气不佳时(下雪、下雨等)
- · 在高压电线路或行动电话中继站附近。
- ・ 码表显示器未朝上。
- ※ 由于本机是通过 GPS 信号来计算速度,因此计测结果可能与实际值稍微不同。

电池

为了使锂离子电池发挥最大效能,使用时请遵守以下事项。

首次使用时或长时间储存后,请给电池充电。

电池若长期放置不用,依据待机电流的高低,电压可能会出现降低的现象。 请务必在使用前给电池充满电。

充电注意事项

- ・请在环境温度介于 5℃ 至 40℃ 之间给电池充电。
- ・请确认电池充满后,拔下 USB 插头。
- ・请在充电前清洁 USB 插头。
- ·请不要将淋湿的码表装到底座上,有可能会发生接点短路而产生码表故障或数据 丢失。
- ·请勿在充电时,让电池受到振动。
- ・连接的 PC 处于睡眠状态时,电池无法充电。

使用注意事项

- ・若于高温下充电、放电及存放,将会使电池受损。请勿将电池留在车内或靠近 暖气机之处。
- ・若在充电电池已正确充电的情况下使用时间仍明显缩短,则说明充电电池已由于 老化而达到使用寿命。有关的详细说明,请参阅"如何废弃码表"(第 31 页)。

存放注意事项

请勿在充满电后存放锂离子电池。 将电池用尽后,存放于凉爽、干燥之处。 长时间存放时,应每六个月给电池充电十分钟。

弃置注意事项

在废弃码表之前,取出充电电池。有关的详细说明,请参阅"如何废弃码表"(第 31页)。 上传计测数搪

码表及其零件的说明

码表

正面

配件

0 0 0





背面 AC 按钮 用于作为格式化或重新启动的操作之用。 骑行速度 MENU 按钮 用于作为选单画面的切换,或是设定内容 的确认。 接点 $\left[0000\right]$ 0 MODE 按钮 用于目前功能及设定项目的切换。 ×7 Am Pm 刻度盘 码表固定座 支架橡胶垫 液晶点显示 码表固定束带 28页)。

(电源)按键

电源开启 / 关闭或计测开始 / 停止。

底座



快速入门卡

3

如何将本机安装于自行车上

观看视频 (YouTube)

单击按钮,浏览器将被打开,并播放一段视频。



使用剪刀剪去码表固定束带过长的部分。 <u>《注意</u> 请将码表固定束带剪成圆角,以防止受伤。

※ 若要将支架安装于翼型车手把或较粗竖管,请使用选购的尼龙束带支架。

码表的装卸



▲注意 卸下码表时,用手扶住本体,以免掉落。



支架是安装在码表固定束带上的, FlexTight ™ 支架可安装于竖管或车手把上。



将固定座固定在竖管位置时



将固定座固定在把手的位置时

※ 为有效接收 GPS 信号,请调整支架方向,使码表显示器朝上。



革命

如何开启 / 关闭电源及充电方法

开机 / 关机

按住码表背面的 () 按钮 2 秒。

※ 在初次打开电源后, 需设定码表。 有关的详细说明,请参阅"设定码表"(在本页右侧)。 ※剩余的电量不足时,请依照以下说明为电池充电。

如何充电

将码表置于底座上 码表 ▲注意 请勿将淋湿的码表插入底座。 否则接触点会发生短路现象,从而导致码表 损伤以及数据丢失。 ⑦ 将 USB 插头插入 PC 或市售 USB 电池充电器 电池图标 一充电开始后,将只显示 ••••• (电池图标)。

图标	说明
	充电中
••••• (亮起)	充电完成

- ※ 码表接至 PC 时, PC 处于睡眠状态时, 电池无法进行 充电。
- ※ 使用 USB1.0 时. 充电所需要的时间要长一些。
- ※ 充电 90 分钟, 电量可达到 80%。
- ※ 视使用环境而定,标准充电时间可能改变。
- ※ 充满电的码表可使用 10 小时。(由于会受到待机电流 的影响,充电过后,随着时间的流逝,使用时间会变短。)

3 请在完成充电后卸下码表

从 PC 或 USB 电池充电器拔下 USB 插头, 然后从底座卸下 码表。

※ 若要卸下码表, 请握着底座, 同时用手将码表推出。

标准充电时间

约 5 小时

设定码表

首次使用本机或将本机还原成出货前的状态时,请如下进行格式化操作。

▲注意 所有数据将被清除,码表设定将恢复到出厂设置。

※ 为了快速完成设定,可以在格式化操作之后按两次 MENU 按钮停止设定码表。 接下来,您可以在电脑上快速进行设定,使用专用软件应用程序 CATEYE Sync™ 更改码表配置。 有关的详细说明, 请参阅"更改码表设定"(第 23 页)。

格式化(初始化)

MENU

观看视频

(YouTube)



※ 画面中所有项目均亮起, 但未显示任何测试模式时, 表

示尚未正确完成格式化操作。 请再次进行格式化操作。





测试模式

如何使用码表

单击按钮,浏览器将被打开,并播放一段视频。



设定码表

窗今



(长压)

.

3 选择时区

请参考以下的"时区一览表",选择离您目前位置最近的 城市代码。



	13 ^h
LQN	22
城市代	 码

城市代码	城市名称	时差
LON	伦敦	0
PAR	巴黎	+1
ATH	雅典	+2
MOW	莫斯科	+3
THR	德黑兰	+3.5
DXB	杜拜	+4
KBL	喀布尔	+4.5
KHI	喀拉蚩港市	+5
DEL	德里	+5.5
DAC	达卡	+6
RGN	仰光	+6.5
BKK	曼谷	+7
HKG	香港	+8
TY0	东京	+9

时区一览表

城市代码	城市名称	时差
DRW	达尔文	+9.5
SYD	雪梨	+10
NOU	诺米亚	+11
WLG	威灵顿	+12
PPG	帕哥帕哥	-11
HNL	火奴鲁鲁	-10
ANC	安克拉治	-9
LAX	洛杉矶	-8
DEN	丹佛	-7
CHI	芝加哥	-6
NYC	纽约	-5
CCS	卡拉卡斯	-4
RIO	里约热内卢	-3



更改码表配置



码表的设定已完成。 有关如何使用码表的信息,请参阅"画面的流程"(第8页)。 简介

画面的流程

依据 GPS 讯号的接收状态及脚踏车的骑行状态,本装置会显示出 GPS 搜寻画面、计 测画面、待机画面等 3 种画面,并自动切换显示画面。 本章节说明的是从开启电源,到进行计测为止的画面流程。



GPS 搜寻画面(开启电源时)

当开启电源时,会显示出 GPS 搜寻画面,并开始进行 GPS 的搜寻。 依据 GPS 讯号的接收状态,会出现如下述内容般的不同画面。

GPS 的接收状态	本装置的反应	
接收 GPS 讯号	当接收 GPS 讯号图标(🥠)亮起的同时,将自动切换 至计测画面。	
当您处于室内等无法接收 GPS 讯号的环境时	按下 MODE ,将 GPS 讯号设定为非接收的状态之下,可切换至计测画面。	

计测画面

此为本装置的基本画面。计测画面会出现以下的状态。

画面	内容
	 未接收 GPS 讯号图标 (♀) 会进行闪烁 无法接收 GPS 讯号。 在此状态下,即使进行骑行,虽无法进行计测,但可以进行计测数据的确认,以及清除数据操作。 ※ 本装置处于 GPS 非接收状态之下,如果您没有按下任何按键, 10 分钟之后,电源将自动进行关闭(自动关闭电源)。
	当接收 GPS 讯号图标(参)亮起时,STOP 灯号将会开始闪烁。 当 STOP 处于显示状态时,代表计测为停止状态。 当您按下❑按键时,可以命令本装置开始或暂停(STOP 显示)计测。
	 当接收 GPS 讯号图标 (→) 亮起时,将不会显示 STOP。 配合脚踏车的骑行状态,本装置将自动开始 / 结束计测。 ※ 在进行计测时,计测单位将会出现闪烁。 ※ 即使在骑行中,当无法接收到 GPS 讯号时,未接收 GPS 讯号图 标 (→) 将会闪烁,并中断计测。当可以再度接收到 GPS 讯号时,将重新开始进行计测。

※ 关于计测方法,请参阅"计测的方法"(第10页)。

更改码表配置



※ 在计测画面状态之下,未接收 GPS 讯号图标 (🐓)处于闪烁状态时,如果没有进行任何按键操作,10 分钟之后,本装置会自动地关闭电源 (自动关闭电源)。

在以下场所或环境下,因不能接收 GPS 信号,本机可能停止计测或无法显示正确的计测数据。

- ・ 在隧道、地下及建筑物内、高楼之间、高架下与拱廊下方等区域。
- ・天气不佳时(下雪、下雨等)
- · 在高压电线路或行动电话中继站附近。
- ・码表显示器未朝上。

待机画面

在计测画面状态之下,接收 GPS 讯号图标(小)处于亮起状态时,如果脚踏车没有任何动作,或没有进行任何按键操作,10 分钟之后,会自动切换至待机画面。 当再度进行动作时,将回复至先前的状态。

- ※ 显示待机画面 50 分钟后,本机即自动关闭电源。 (自动关机)
- ※ 在待机画面状态之下, GPS 讯号无法接收时, 未接收 GPS 讯号图标(**?**)将会闪烁。 在这种状态下, 即使脚踏车开始骑行, 也无法回复至计测画面。

革命

9

计测的方法



如何将本机安 装于自行车上

切换目前功能

按下 MODE 按钮即可按照图中所示的顺序,切换显示画面下半部内的计测数据。 ※ 不需要的目前功能,可将其予以不显示。详细说明,请参阅"功能设定"(当您 使用 CATEYE Sync ™ 时:请参阅第 23 页;当您使用码表时:请参阅第 27 页)。



背光灯

在夜间(夜间时间)使用时,背光灯始终点亮。

范例:设定夜间时间:下午 7:00 至早上 6:00



※ 您可以根据需要设定夜间时间。

详细说明,请参阅"夜间时间设定"(当您使用 CATEYE Sync [™] 时:请参阅第 23 页;当您使用码表时:请参阅第 27 页)。

※ 初期设定为下午 6:00 至早上 7:00。

其危



※ 只要不做清零操作,即使在计测途中关闭电源,骑行记录也可继续被累计。

- ※ 骑行距离 2(Dst2)的数据清除需要另外单独操作,因此骑行距离 -2(Dst2)的 数据此时不会被清除。如需详细资讯,请参阅下面的"清除骑行距离 -2"。 骑行距离 -2(Dst2)值不能保存为骑行数据。
- ※累计距离(Odo)不会被清除。
- ※ 有关如何上传到 CATEYE Atlas ™ 的信息,请参阅 "上传计测数据(骑行数据)"(第 15 页)。
- ※ 本机内存容量有限。当数据量超出内存容量时,将无法存储新数据。 有关的详细说明,请参阅"记录间隔时间和容量限制"(第 19 页)。

清除骑行距离 -2

在显示骑行距离 -2 (**Dst2**) 时长压 **MODE** 按钮,就会将骑行距离 -2 数据清除为 0。

※ 骑行距离 -2 (Dst2) 值不能保存为骑行数据。

DSI2 MODE (长压)

设定您的电脑

首先,访问专用网站 CATEYE Atlas ™ 注册成为会员。 接下来,将 CATEYE Sync ™ 安装到电脑中 (Windows/Mac)。 您可以将使用本机计测的骑行数据上传到 CATEYE Atlas ™、 STRAVA ™、TrainingPeaks ™ 等,或者使用电脑更改码表配置。

如

1

2

3

CATEYE Atlas ™ 会员注册

- ・如果您拥有 CATEYE INOU, 并已注册成为会员, 您方可使用相同账户登陆 CATEYE Atlas™
- ・如果只是将使用本机获取的骑行数据上传到 STRAVA ™ 或 TrainingPeaks ™,不 需要注册成为 CATEYE Atlas ™ 会员。 安装 CATEYE Sync ™, 并参阅"上传骑行 数据"(第15页)。

1 访问 CATEYE Atlas ™

从您的浏览器访问 CATEYE Atlas ™ 网站 (http://www.cateyeatlas.com)。



2 单击 [Create account]

根据屏幕上显示的说明,注册成为临时会员。 注册后,CATEYE Atlas™会发送一封电子邮件。 访问指定的 URL 以注册成为正式会员。

※ 会员注册免费。

- ※ 请您妥善保管在注册时使用的电子邮件地址、密码 和生日。
- 3 单击 [Login here]

4 输入您的电子邮件地址和密码,然后单击 [Login]
 正确输入您在注册时使用的电子邮件地址和密码,才能登录。
 ※ 转到"安装 CATEYE Sync ™"(在本页右侧)。

安装 CATEYE Sync ™ CATEYE Sync ™ 运行环境

操作系统	Windows XP (32 bit) 和 Vista / 7 / 8(32 bit / 64 bit) *需要安装 .NET Framework 3.5。 Mac OS 10.6 或以上	
内存	针对各个操作系统的推荐环境	
硬盘	必需的可用容量:64 MB 以上	
浏览器	Internet Explorer 7 或以上、Safari 4.0 以上、 Firefox、Google Chrome 5.0 以上	
何安装。	CATEYE Sync ™	
单击 [D 根据屏 [;]	ownload CATEYE Sync ™ now] 幕上显示的说明,下载文件。	
双击下载的可执行文件		

操作系统	可执行文件	
Windows	[setup.exe]	
Мас	[CATEYESyncSetUp.pkg]	

3 根据屏幕上显示的说明,执行安装

安装完毕后, CATEYE Sync™将启动。

- ※ 对于 Mac,将 cateyeAgent 文件夹复制到应用程序文件夹,然后双击 Install CATEYESync 图标。
- ※ 转到"设定 CATEYE Sync ™"(第 14 页)。

设定 CATEYE Sync ™

安装完 CATEYE Sync [™] 后, 配置 CATEYE Atlas [™] 登录设定。 ※ 如果只是将骑行数据上传到 STRAVA [™] 或 TrainingPeaks [™], 不需要以下设定。

1 启动 CATEYE Sync ™

双击快捷方式 [CATEYE Sync ™] 启动 CATEYE Sync ™。

2 单击 [Settings]

各种设定会出现在画面中。



3 单击 [Account setting], 输入您的电子邮件地址和密码 请正确输入您在 CATEYE Atlas™ 注册时所输入的电子邮件地址与密码。

Term date Term date Reserved Preserved

4 单击 [Apply]

CATEYE Sync ™ 登录设定完毕。

至此,您的电脑已设定完毕。

- ※ 有关如何上传骑行数据的信息,请参阅"上传计测数据(骑行数据)"(第 15页)。
- ※ 利用 CATEYE Sync [™], 您可将码表与"设定码表"(第 5 页)中所设定的内 容同步。有关的详细说明,请参阅"更改码表设定"(第 23 页)。
- ※ 当使用 CATEYE INOU 时,单击 [INOU] 启动 INOU Sync。 初次使用 CATEYE INOU 时,从 CATEYE Atlas™下载并安装 CATEYE Sync™ INOU。

革命

上传计测数据(骑行数据)

清零操作所生成的骑行数据可以上传到专用网站 CATEYE Atlas ™ 或其他服务 (STRAVA ™ 等),具体方法如下所述。

请勤于将骑行数据存储于 PC。当数据堆积过多时,PC 读取要花较久的时间,有时甚至会出现读取失败的情形。

上传骑行数据

将骑行数据储存在电脑后,将您想要上传的骑行数据上传至 CATEYE Atlas™、 STRAVA™、TraingPeaks™。

※ CATEYE Sync ™ 无法识别未执行清零操作的骑行数据。在放到底座上之前, 对码表执行清零操作。

> 观看视频 (YouTube)

单击按钮,浏览器将被打开,并播放一段视频。

1 将码表放到底座上

▲注意 请勿将淋湿的码表插入底座。 否则接触点会发生短路现象,从而导致 码表损伤以及数据丢失。



2 将 USB 插头插入电脑

屏幕上只显示 💷 (电池图标)。

双击快捷方式 [CATEYE Sync™] 启动 CATEYE Sync™。

4 确认已勾选「型号」下的「STEALTH」,然后点选 [Download All Activities & View Data List]

此时骑行数据会从码表下载至您的电脑,且会显示数据清单的画面。



※ 骑行数据成功下载至电脑后,会自动从码表中删除。※ 无法读取正在计测中的未清零数据。

窗今



5 确认已选取您要上传的骑行数据,然后点选所需的上传按键

取消不需要的骑行数据的勾选,然后点选您要上传的服务网站上传按钮。



上传按钮	骑行数据的上传网站	
Upload to CATEYE Atlas	CATEYE Atlas ™	
Upload to STRAVA	STRAVA ™	
Upload to Tp	TraingPeaks ™	

※ 要上传至 STRAVA ™ 或 TraingPeaks ™ 时,您需要拥有该相关网站的账号, 且第一次上传时会需要进行网站认证程序。在您按下上传按钮后,请遵照画 面上出现的指示,输入该网站发给您的认证码。

※ 骑行数据的上传可能会需要一些时间,具体取决于数据大小和线路状况。

完成上传时,数据所上传的网站会显示在「Status」栏中,且骑行的链接也会显 示在邻近栏位中。



※ 点选链接网址的 URL 即会启动浏览器,并显示所上传的骑行数据。

单键上传

点选 [Sync All Activities] 可让您下载骑行数据到您的电脑以及上传至服务网站,一键即可完成。此时,骑行数据会被上传至您先前所用的服务网站。



- ※ 上传位置可通过按钮的颜色来判别(绿色:CATEYE Atlas ™、橙色:STRAVA ™、 蓝色:TraingPeaks ™)。
- ※ 只想上传特定骑行数据或是想上传至与上次不同的服务网站时,请点选 [Download All Activities & View Data List] 按钮进行上传。详细说明请参阅「上 传骑行数据」的步骤 6(本页左侧)。

导出骑行数据

您可以导出 CATEYE Sync [™] 中保存的骑行数据,并创建一个文件。

1 在数据列表画面中选择所需的骑行数据,然后单击 [Export]

显示一个对话框,让您选择文件格式。



※ 选取多个骑行数据可一次导出多个档案。

2 单击导出的文件格式



文件格式	说明	
CATEYE Sync .ces	CATEYE Sync ™ 可读取的文件 ※ 在购买电脑后将骑行数据从旧电脑传输到新电脑时使用。	
.gpx	常见的 GPS 数据文件 ※ 在 Google Earth ™ 中读取时使用。	
.fit	STRAVA ™ 和 TrainingPeaks ™ 可读取的文件	

显示一个窗口,让您选择保存目的地。

3 选择保存目的地,然后单击[Open] 文件将导出到指定的目的地。



将 e-Train Data [™] 等数据导入到 CATEYE Sync [™]

对于加载到 e-Train Data ™ 中的测量数据,在导入到 CATEYE Sync ™ 中后,可以供 CATEYE Atlas ™ 和其他服务(STRAVA ™ 等)使用。

1 从 e-Train Data [™] 导出测量数据,并准备一个文件

※ 有关如何导出 e-Train Data ™ 的信息,请参阅 e-Train Data ™ 的使用手册。

2 单击画面顶部的 [Import]

显示一个窗口,让您选择文件。



3 选择要加载的文件, 然后单击 [Open]



可读取的档案	说明
.etd	e-Train Data ™ Ver.3/4 文件
.csv	e-Train Data ™ Ver.2 文件
.ces	CATEYE Sync 文件

※此外,还可以加载从另一台 PC 导入的 CATEYE Sync 文件。

※ 如果 CSV 文件没在 e-Train Data [™] Ver.2 创建,则无法导入。 数据列表画面显示出来,所选的文件已添加到数据列表中。

关于骑行数据

骑行数据中包含的有:

日期和时钟(计测开始日期/时间)

骑行时间

在指定的记录间隔时间内所记录的数据

・位置信息

・骑行距离

- ・海拔高度
- ・骑行速度

记录间隔时间和容量限制

本机按指定的间隔时间记录数据。 您可以根据使用情况选择记录间隔时间:1、2或5秒(默认值:1秒)。

最长记录时间和一次骑行的最长时间取决于所选的记录间隔时间,如下所述。

记录间隔时间	最长记录时间 (所有骑行数据的总计 时间)	一次骑行的最长时间	骑行次数最大值
1 秒	35 小时	12 小时	
2 秒	70 小时	24 小时	250 次骑行
5 秒	175 小时	60 小时	

※ 上述记录时间和骑行次数仅供参考。 这些值可能因运行环境不同而存在差异。

※ 关于记录间隔的设定,请参阅"设定记录间隔"(当您使用 CATEYE Sync ™ 时: 请参阅第 23 页;当您使用码表时:请参阅第 27 页)。

※ 当超出上述任何条件时,屏幕上会闪烁显示 "**MEM FULL**",无法再记录新数据。 将骑行数据传输到 CATEYE Sync ™,以确保码表存储空间。 仅当超出一次骑行 的最长时间时,清零操作(第12页)后允许您开始计测另一次骑行。

查看、编辑和共享骑行信息(CATEYE Atlas™ 的作用)

您可以编辑已上传到 CATEYE Atlas ™ 的骑行数据,可向您的好友和其他用户共享。

1 访问 CATEYE Atlas ™

从您的浏览器访问 CATEYE Atlas ™ 网站 (http://www.cateyeatlas.com)。



2 单击 [Login here]

※ 若您尚未注册成为会员,请参阅"CATEYE Atlas™会员注册"(第13页)。



3 输入您的电子邮件地址和密码,然后单击 [Login]

正确输入您在注册时使用的电子邮件地址和密码,才能登录。 显示 "My Page" 画面



※ 在 My Page (我的页面)上,您可以查看过去的骑行记录和结果,以及设定 特定期间的目标骑行距离。 4 单击已上传的骑行信息

显示一个地图,其中包含骑行路线和骑行数据。



※ 单击骑行数据下的 MODE 可以切换显示项目。

5 单击地图右上部的 [Edit trip info]

显示一个画面,供您编辑骑行信息。 输入骑行信息,包括标题、自行车和备忘录。



革命



※ 电脑中的 CATEYE Sync ™ 骑行数据不受影响。

※删除骑行信息后,可以通过从 CATEYE Sync ™ 重新上传而得到恢复。

21

其危

导出到 GPX 文件

从骑行信息导出常用的 GPS 数据文件。 这可以在其他服务中使用,包括 Google Earth ™。

① 在骑行信息编辑画面上,单击 [GPX export]。 显示一条确认消息。



2 单击 [Export]。

下载一个 GPX 文件。



更改码表设定

您可以通过两种方式更改码表设定。

- · 使用 CATEYE Sync ™ 更改设定(在本页下面) 将码表放到底座上并连接到电脑后,可以使用电脑应用程序方便地更改配置。
- ・ 在码表上更改设定(第 25 页)。 在不利用电脑更改设定时使用。

使用 CATEYE Sync ™ 更改设定



单击按钮,浏览器将被打开,并播放一段视频。



▲注意 请勿将淋湿的码表插入底座。 否则接触点会发生短路现象,从而导致 码表损伤以及数据丢失。



2 将 USB 插头插入电脑

码表屏幕上只显示 💷 (电池图标)。



3 启动 CATEYE Sync ™

双击快捷方式 [CATEYE Sync ™] 启动 CATEYE Sync ™。







设定项目	说明			
轮胎圆周	本机不使用。			
累计距离	您可以输入累计距离的起始值,然后继续上加骑行距离。 (设定范围:00000到99999) ※ 在更换或重设码表时使用。 ※ 输入累计距离(整数值)。			
记忆间隔	 设定计测数据的记录间隔时间。 ※ 最长记录时间(所有骑行数据的总计时间)和一次骑行的最长时间取决于所选的间隔时间。 • 1s(间隔时间为1秒) : 35 小时/12 小时 • 2s(间隔时间为2秒) : 70 小时/24 小时 • 5s(间隔时间为5秒) : 175 小时/60 小时 			
时钟显示格 式	选择显示格式: 12h (12小时显示)或 24h (24小时显示)。 ※ 日期和时钟信息从 GPS 信号获取;因此,没有必要输入它们。			
功能设定	可将任意的目前功能,予以不显示(勾选时:显示;未勾选时: 不显示)。 ※ 心跳/踏频,本装置无此功能。 ※ 虽然目前功能不显示,也会进行计测,当您将其予以重新显 示时,会出现在计测结果中。			
中间部位选择	中间部位选 选择显示在计测画面的中间部位。 子 ・ Clock(时刻) ・ Clock(时刻) : 显示时刻。 ・ Altitude (海拔高度): 显示海拔高度。			

6 单击 [Apply]

更改内容反映在码表上。 从底座上取下码表。 至此,码表设定更改完毕。 如何将本机安 装于自行车上

窗介

设定码表

在码表上更改设定

在显示计测画面时按下 MENU,即可切换为选单画面。可在选单画面上变更各种设定。

※ 变更设定后,请按下 MENU 按钮来确定变更内容。

※ 若在选单画面上未进行任何操作 1 分钟,将会回到计测画面。





御父

如何将本机安 装于自行车上

设定码表

如何使用码表

设定您的电脑

上传计测数据

更改码表配置

其危

切换时区 (快捷方式)

在显示选单主画面时, 按住 **MODE** 按钮 4 秒, 即可将时区设回前一次设定的时区。 再次按住此按钮, 即可回到当前的时区。

范例:切换时区



	ax a	
城市代码	城市名称	时差
LON	伦敦	0
PAR	巴黎	+1
ATH	雅典	+2
MOW	莫斯科	+3
THR	德黑兰	+3.5
DXB	杜拜	+4
KBL	喀布尔	+4.5
KHI	喀拉蚩港市	+5
DEL	德里	+5.5
DAC	达卡	+6
RGN	仰光	+6.5
BKK	曼谷	+7
HKG	香港	+8
TYO	东京	+9

城市代码	城市名称	时差
DRW	达尔文	+9.5
SYD	雪梨	+10
NOU	诺米亚	+11
WLG	威灵顿	+12
PPG	帕哥帕哥	-11
HNL	火奴鲁鲁	-10
ANC	安克拉治	-9
LAX	洛杉矶	-8
DEN	丹佛	-7
CHI	芝加哥	-6
NYC	纽约	-5
CCS	卡拉卡斯	-4
RIO	里约热内卢	-3

有关的详细说明,请参阅第6页的地图。

	现在设定	TYO(东京)
切换前设定		NYC(纽约)
	所有选单主 画面 按住	 査方式

※ 往返于时区不同的两座城市时,您可进行快捷方式操作,轻松回到当前的时区, 甚至在第二座城市切换时区后,也可回到当前的时区。

※ 以此快捷方式储存的时区仅是前一次的设定。

时区一览表





简介

如何将本机安 装于自行车上

设定码表

如何使用码表

其他

上传计测数据

运作不稳时

码表显示错误时,请进行重新启动操作,使运作稳定。 ※进行重新启动操作后,将删除计测途中的所有记录。 ※我们建议您在执行重新启动操作之前,进行清零操作,以便保存骑行数据。

重新启动操作

按下码表背面的 AC 按钮。

所有项目将亮起 2 秒,本机亦将画面切换成 GPS 搜寻画面。





被储存的数据 / 被删除的数据

重新启动操作后,保存和删除的数据如下:

被储存的数据	被删除的数据
速度单位	
时钟设定 (时区、前一次设定的时区、夏令时及显 示格式)	
夜间时间设定 (开始时间及结束时间)	计测中的数据 (喷行时间、喷行距离、喷行距离 -2
记录间隔	平均速度、最高速度及 GPS 路线资讯)
功能设定	
中间部位选择	
累计距离(※1)	
清零操作后所保存的骑行数据	
※1 如果在测量之后没有进行清零操作就执 计距离中。	行重新启动操作,此距离将不会加到累

简介

以下问题并非因故障所引起。

请参阅 CATEYE Atlas ™ 内的 "FAQ (常见问题)" (网页) (http://www.cateyeatlas.com/qa/)。

问题	检查项目	解决方式		问题	检查项目	解决方式
开 启 电 源 时, 闪 烁 【□】 (电池图标),未 显示任何画面。	_	剩余的电量几乎快耗尽。 请依 照"如何充电"(第 5 页)的 程序,为码表充电。		无法计测 (🍫 亮起,显示 STOP)	_	暂停计测。 请按下 ∪ 按键开始计测。 详细说明,请参阅"开始 / 停」
骑行时电源被关闭。	_	未收到 GPS 信号的状态持续 10 分钟以上,将自动关掉电源。 (自动关机)		计测数据错误。		由于本机是通过 GPS 信号来进行计测,根据接收信号状况不同
按住 () 按钮 2 秒后, 未显示任何画面。	码表的电池是否没电?	请依照"如何充电"(第5页) 的程序,为码表充电。				会出现计测被中断或计测数据和 实际数值不一致的情况。
显示数据异常。	_	请依照"运作不稳时"(第 29 页)的程序进行操作。		MEM FULL 闪烁。	是不是超出了最长记录 时间或骑行次数的上 限 2	将码表连接到电脑,上传骑行数 据(第15页)。
无法进行计测 (<mark>拿</mark> 闪烁)。	是否在开启电源后立即 出现?	收到 GPS 信号 后,约需 2 到 3 分钟的时间取得位置资讯。			※ 有关的详细说明,请 参阅"记录间隔时 间和容量限制"(第 19页)	码表中删除,以便记录新数据。
	是否不在 GPS 服务区?	在隧道与地下 . 高楼之间 . 高架 与拱廊下方等区域无法正常接收 GPS 信号。				
	天气是否不适合接收 GPS信号?	下雨或下雪时可能收不到 GPS 信号。			□ 走不走超击」一次骑行 最长时间的上限? ※ 有关的详细说明,请	5417 項 麥 撰 1F (第 12 贝) 停 II 当前骑行。 之后,您可以记录另一次骑行。
	安装码表时,显示器是 否朝上。	为有效接收 GPS信号,请在安装 时将码表显示器朝上。			参阅"记录间隔时 间和容量限制"(第 19页)	

问题	检查项目	解决方式
背光灯不点亮,在预 设时间也不例外。	是不是开始时间和结束 时间设在了同一时间?	当开始时间和结束时间设在同一时间时,背光灯不点亮。 开始 / 结束时刻的设定,请参阅"夜间时间设定"(当您使用 CATEYE Sync™时:请参阅第 23页;当您使用码表时:请参阅第
背光灯于白天亮起。	是否正确设定夜间时间 的开始时间?	开始时刻的设定,请参阅"夜间 时间设定"(当您使用 CATEYE Sync™时:请参阅第23页; 当您使用码表时:请参阅第 27页)。

选购配件

标准配件

选购配件

1604100 延伸支架

1602194 支架套组



1600280N

码表固定束带 码表固定座

1602193

1603790 底座(IF-CC01)



设定码表

如何将本机安 装于自行车上

简介

设定您的电脑

维护

请将软布沾上稀释的中性清洁剂,清洁码表或配件,然后使用干布擦干。

如何废弃码表

使用十字螺丝刀拧下码表背面的螺丝(x 6), 取出内置的充电电池, 然后废弃码表。

⚠注意

- 应依照当地法规正确弃置废电池。
- ·只有在您弃置本机时,才可拆解本机。
- · 请确定已用尽充电电池的电力。
- 取出的电池放到婴儿碰不到的地方。 若儿童不慎吞入电池,请立即就医。







1602980

31

	上半部显 示画面	骑行速	度	0.0 (3.0) \sim 105.9 km/h [0.0 (2.0) \sim 65.9 m/h]
	中间显示 画面	S.	时钟	0:00 ~ 23:59 [AM1:00 ~ PM12:59] (可选择 12 与 24 小时制模 式) (使用 GPS 自动调整)
		海拔高度		-500 ~ 9999 m [-1640 ~ 29600 ft]
	下半部显示画面	Tm	骑行时间	0:00'00" ~ 9:59'59"
计测功能		Dst	骑行距离	0.00 ~ 999.99 km [mile]
		Dst 2	骑行距离 -2	0.00 ~ 999.99 / 1000.0 ~ 9999.9 km [mile]
		Av	平均速度 (*1)	0.0 \sim 105.9 km/h [0.0 \sim 65.9 m/h]
		Мх	最大速度	0.0 (3.0) \sim 105.9 km/h [0.0 (2.0) \sim 65.9 m/h]
		ALT	海拔高度	-500 ~ 9999 m [-1640 ~ 29600 ft]
		Odo	累计距离	0.0 ~ 9999.9 / 10000 ~ 99999 km [mile]

电池 锂离子充电电池		
充电及通讯	USB 底座	
标准充电时间	约 5 小时 (USB2.0)	
标准运行时间	约 10 小时	
充电 / 放电次数	约 300 次 (直至额定容量降至 70%)	
控制器	微型处理器 (晶控振荡器)	
显示器	液晶显示器 (EL 背光灯:于夜间时间固定开启)	
0 ~ 40 ℃ (超过运作温度范围时,本产品将无法正确显示。 温或高温环境中,回应速度可能会变慢或LCD荧幕到		
尺寸 / 重量	69 x 45 x 22.4 mm / 50 g	

※本公司保留修改规格及设计的权利,恕不事先通知。

2年保固: 仅限码表(不包括电池老化)

CatEye 码表提供自购买日起 2 年内因材质及制造瑕疵的保固服务。若于正常使用情况下造成产品故障, CatEye 将免费维修或更换瑕疵品,但必须由 CatEye 或授权的零售商执行维修服务。寄回产品时,请谨慎包装并随附保固证明(购买证明)及维修说明。请在保固证明上清楚写下或打上您的姓名及地址。应由消费者负担保险、处理及运送费用,修理后的返寄费用由本公司负担。

请在网站上注册您的 CatEye 产品。 https://www.cateye.com/cn/support/regist/

CATEYE CO., LTD.

2-8-25, Kuwazu, Higashi Sumiyoshi-ku, Osaka 546-0041 Japan Attn: CATEYE Customer Service Section

Phone : (06)6719-6863

Fax : (06)6719-6033

E-mail : support@cateye.co.jp

URL : http://www.cateye.com

[For US Customers]

CATEYE AMERICA, INC.

2825 Wilderness Place Suite 1200, Boulder CO 80301-5494 USA Phone : 303.443.4595 Toll Free : 800.5.CATEYE

Fax : 303.473.0006

E-mail : service@cateye.com